



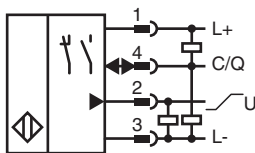
## Datos técnicos

<b>Datos generales</b>	
Rango de medición	100 ... 600 mm
Objeto de referencia	Blanco estándar, 100 mm x 100 mm
Emisor de luz	Diodo láser
Tipo de luz	Luz alterna, roja
<b>Características láser</b>	
Nota	LUZ LÁSER , NO MIRAR FIJAMENTE AL HAZ
Clase de láser	1
Longitudes de onda	680 nm
Divergencia del haz	> 5 mrad, $d_{63} < 2,8$ mm en el rango de 350 mm ... 800 mm
Duración del impulso	5,5 $\mu$ s
Índice de repetición	aprox. 2,4 kHz
Energía máx. impulso	< 40 nJ
Desviación del ángulo	máx. +/- 1,5 °
Diámetro del haz de luz	aprox. 3 mm a una distancia de 600 mm
Ángulo de apertura	aprox. 0,3 °
Límite de luz extraña	EN 60947-5-2 : 15000 Lux
Resolución	0,1 mm
<b>Datos característicos de seguridad funcional</b>	
MTTF <sub>d</sub>	470 a
Duración de servicio (T <sub>M</sub> )	20 a
Factor de cobertura de diagnóstico (DC)	0 %
<b>Elementos de indicación y manejo</b>	
Indicación de trabajo	LED verde: fijo: encendido parpadeo (4 Hz): cortocircuito parpadeo con breves interrupciones (1 Hz): modo de IO-Link
Indicación de la función	LED amarillo: fijo: salida de conmutación activa apagado: salida de conmutación inactiva
Elementos de mando	Tecla TEACH-IN
Elementos de mando	Interruptor giratorio de 5 etapas para la selección de modos de funcionamiento.
<b>Datos eléctricos</b>	
Tensión de trabajo	U <sub>B</sub> 18 ... 30 V CC
Rizado	máx. 10 %
Corriente en vacío	I <sub>0</sub> < 18 mA tensión de alimentación de 24 V
Clase de protección	III
<b>Interfaz</b>	
Tipo de Interfaz	IO-Link ( sobre C/Q = 4 patillas )
Versión de IO-Link	1.1
Perfil del equipo	Identificación y diagnóstico Sensor inteligente tipo 0/tipo 3.3
ID de dispositivo	0x111909 (1120521)
Cuadencia de la transferencia	COM2 (38,4 kBit/s)
Tiempo de ciclo mínimo	3 ms
Amplitud de datos de proceso	Entrada de datos de proceso de 4 bytesSalida de datos de proceso de 2 bits
Admisión de modo SIO	si
Tipo de puerto maestro compatible	A
<b>Salida</b>	
Tipo de conmutación	El ajuste predeterminado es: C/Q - Pin 4: NPN normalmente abierto, PNP normalmente cerrado, IO-Link U—Pin2: salida analógica de 0 ... 10 V
Señal de salida	1 salida push-pull , 1 salida analógica , a prueba de cortocircuitos, protección contra inversión de polaridad, a prueba de sobrecargas
Tensión de conmutación	máx. 30 V CC
Corriente de conmutación	máx. 100 mA , carga óhmica

## Datos técnicos

Categoría de usuario		CC-12 y CC-13
Caída de tensión	$U_d$	$\leq 1,5$ V CC
Tiempo de respuesta		2 ms
<b>Salida analógica</b>		
Tipo de salida		1 salida de tensión: 0 ... 10 V
Resistencia de carga		$> 1$ k $\Omega$ Salida de tensión ; $\leq 470$ $\Omega$ Salida de corriente
Tiempo de desionización		2 ms
<b>Conformidad</b>		
Interfaz de comunicación		IEC 61131-9
Norma del producto		EN 60947-5-2
Seguridad láser		EN 60825-1:2014
<b>Precisión de medición</b>		
Deriva de temperatura		0,05 %/K
Tiempo de calentamiento		5 min
Reproducibilidad		$< 1$ %
Error de linealidad		0,75 %
<b>Autorizaciones y Certificados</b>		
Autorización UL		E87056 , cULus Listed , Fuente de alimentación de clase 2 , clasificación tipo 1
Autorización CCC		Los productos cuya tensión de trabajo máx. $\leq 36$ V no llevan el marcado CCC, ya que no requieren aprobación.
Homologación FDA		IEC 60825-1:2014 Complies with 21 CFR 1040.10 and 1040.11 except for deviations pursuant to Laser Notice No. 50, dated June 24, 2007
<b>Condiciones ambientales</b>		
Temperatura ambiente		10 ... 50 °C (50 ... 122 °F)
Temperatura de almacenaje		-40 ... 70 °C (-40 ... 158 °F)
<b>Datos mecánicos</b>		
Anchura de la carcasa		15 mm
Altura de la carcasa		50,6 mm
Profundidad de la carcasa		41,7 mm
Grado de protección		IP67 / IP69 / IP69K
Conexión		Conector M8 x 1, 4 polos, 90° giratorio
Material		
Carcasa		PC (Policarbonato)
Salida de luz		PMMA
Masa		aprox. 35 g

## Conexión



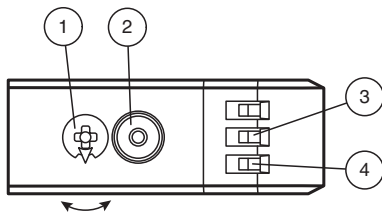
## Asignación de conexión



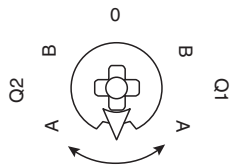
Color del conductor según EN 60947-5-2

1	BN
2	WH
3	BU
4	BK

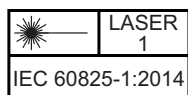
## Montaje



1	Interruptor giratorio de modo	
2	Botón de programación	
3	Display de salida de conmutación Q1	YE
4	Indicador de encendido	GN



Q1B	Salida de conmutación/punto de conmutación B
Q1A	Salida de conmutación/punto de conmutación A
Q2A	Salida analógica/valor A
Q2B	Salida analógica/valor B
0	Bloqueo de teclado



## Accesorios

	<b>OMH-MLV12-HWK</b>	Ángulo de fijación de sensores de la serie MLV12
	<b>OMH-R200-01</b>	Ayuda de montaje para en barra cilíndrica ø12mm o latón (grosor 1,5 ... 3mm)
	<b>OMH-R20x-Quick-Mount</b>	Ayuda de montaje rápida
	<b>OMH-MLV12-HWG</b>	Ángulo de fijación de sensores de la serie MLV12
	<b>V31-GM-2M-PUR</b>	Juego de cables hembra con una terminación M8 recta con codificación A, 4 pines, cable PUR gris
	<b>V31-WM-2M-PUR</b>	Juego de cables hembra con una terminación M8 en ángulo con codificación A, 4 pines, cable PUR gris

Fecha de publicación: 2023-01-24 Fecha de edición: 2023-01-24 : 295670-100307\_spa.pdf

Consulte "Notas generales sobre la información de los productos de Pepperl+Fuchs".

Pepperl+Fuchs Group  
www.pepperl-fuchs.com

EE. UU.: +1 330 486 0001  
fa-info@us.pepperl-fuchs.com

Alemania: +49 621 776 1111  
fa-info@de.pepperl-fuchs.com

Singapur: +65 6779 9091  
fa-info@sg.pepperl-fuchs.com

PEPPERL+FUCHS

**Accesorios**

	<b>ICE2-8IOL-G65L-V1D</b>	Maestro IO-Link EtherNet/IP con 8 entradas/salidas
	<b>ICE3-8IOL-G65L-V1D</b>	Maestro IO-Link PROFINET IO con 8 entradas/salidas
	<b>ICE2-8IOL-K45S-RJ45</b>	Maestro IO-Link EtherNet/IP con 8 entradas/salidas, carril DIN, terminal roscado
	<b>ICE3-8IOL-K45P-RJ45</b>	Maestro IO-Link PROFINET IO con 8 entradas/salidas, carril DIN, terminales a presión
	<b>ICE3-8IOL-K45S-RJ45</b>	Maestro IO-Link PROFINET IO con 8 entradas/salidas, carril DIN, terminal roscado
	<b>IO-Link-Master02-USB</b>	IO-Link maestro, alimentación mediante puerto USB o alimentación independiente, indicadores LED, conector M12 para conexión del sensor
	<b>ICE1-8IOL-G30L-V1D</b>	Módulo IO-Link Ethernet con 8 entradas/salidas
	<b>ICE1-8IOL-G60L-V1D</b>	Módulo IO-Link Ethernet con 8 entradas/salidas
	<b>ICE2-8IOL-K45P-RJ45</b>	Maestro IO-Link EtherNet/IP con 8 entradas/salidas, carril DIN, conectores a presión

Fecha de publicación: 2023-01-24 Fecha de edición: 2023-01-24 : 295670-100307\_spa.pdf

Consulte "Notas generales sobre la información de los productos de Pepperl+Fuchs".

Pepperl+Fuchs Group  
www.pepperl-fuchs.com

EE. UU.: +1 330 486 0001  
fa-info@us.pepperl-fuchs.com

Alemania: +49 621 776 1111  
fa-info@de.pepperl-fuchs.com

Singapur: +65 6779 9091  
fa-info@sg.pepperl-fuchs.com

## Configuración

### Programación (TI)

Utilice el interruptor giratorio de la señal de conmutación **Q1** para seleccionar el umbral de conmutación pertinente, A o B.

- Los LED amarillos indican el estado actual de la salida seleccionada.

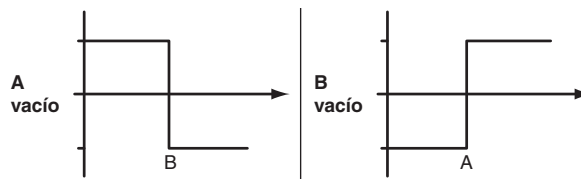
Para programar un valor de umbral, mantenga pulsado el botón "TI" durante aproximadamente un segundo, hasta que los LED amarillos y verdes parpadeen de forma sincronizada. La programación comienza al soltar el botón "TI".

- Programación correcta: los LED amarillos y verdes parpadearán de forma alterna a 2,5 Hz.
- Programación incorrecta: los LED amarillos y verdes parpadearán de forma alterna y rápida a 8 Hz.

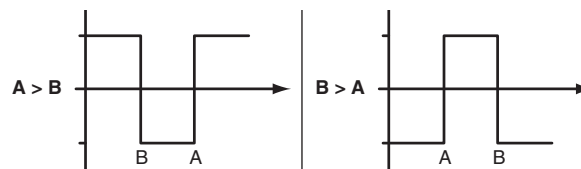
Tras una programación incorrecta, el sensor sigue funcionando con el ajuste válido anterior después de emitir la señal visual de error correspondiente.

Establecimiento del modo de conmutación: se pueden definir diferentes modos de conmutación mediante la programación de los datos de distancia pertinentes de los umbrales de conmutación A y B.

#### 1. Modo de punto único:



#### 2. Modo de intervalo:



Programación de los umbrales de conmutación: puede programar un umbral de conmutación o sobrescribir uno programado en cualquier momento. Para ello, pulse el botón "TI" de nuevo.

Restablecimiento de un valor: se puede restablecer un valor ya programado. Para ello, pulse el botón "TI" durante más de 4 segundos, hasta que los LED amarillos y verdes se apaguen. El proceso de restablecimiento comienza al soltar el botón "TI".

- Restablecimiento correcto: los LED amarillos y verdes parpadean de forma alterna a 2,5 Hz.

Los valores mínimos y máximos para la salida analógica Q2 se programan y borran de la misma manera que los de la salida de conmutación.

Se aplica lo siguiente:

A = Tensión/corriente mínima

B = Tensión/corriente máxima

### Restablecimiento de los ajustes de fábrica

Para volver a la configuración de fábrica, con el interruptor giratorio en la posición "O", pulse el botón "TI" durante más de 10 segundos hasta que los LED amarillos y verdes se apaguen al mismo tiempo. El proceso de restablecimiento comienza al soltar el botón "TI".

- Restablecimiento correcto de los ajustes de fábrica: los LED amarillos y verdes se encienden a la vez. A continuación, el sensor funcionará con la configuración de fábrica.

#### OMT-IEP

- Configuración de fábrica de la señal de conmutación Q1:  
Señal de conmutación activa alta, modo de intervalo
- Salida analógica: salida de corriente, 4 mA ... 20 mA en modo absoluto

#### OMT-UEP

- Configuración de fábrica de la señal de conmutación Q1:  
Señal de conmutación activa alta, modo de intervalo
- Salida analógica: salida de tensión, 0 V ... 10 V en modo absoluto

## Salida analógica

El tipo de salida analógica se puede configurar con IO-Link como salida de tensión o de corriente.

Están disponibles los siguientes tipos de salida:

- Salida analógica 0 mA ... 20 mA
- Salida analógica 4 mA ... 20 mA

- Salida analógica 0 V ... 10 V

Están disponibles los siguientes modos de funcionamiento:

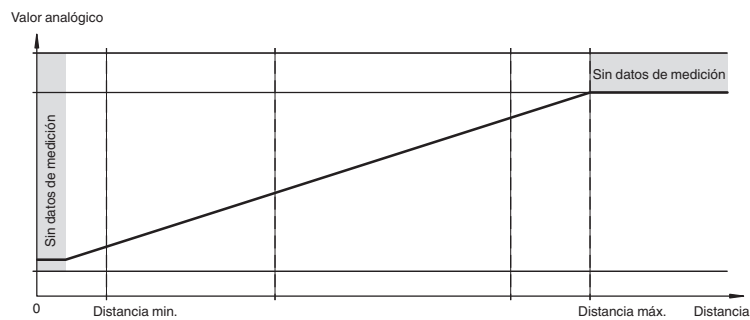
- Modo absoluto (ajuste predeterminado)
- Modo normalizado
- Rampa ascendente
- Rampa descendente

Opcionalmente, se pueden configurar los siguientes valores de sustitución:

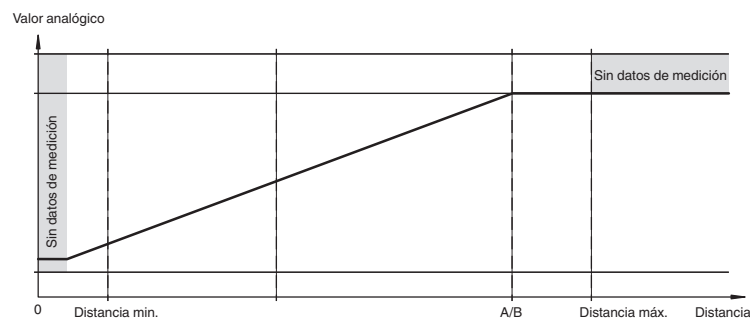
- Sin valores de sustitución (ajuste predeterminado)
- Valor de sustitución utilizado para "ningún valor medido"
- Valor de sustitución utilizado para "ningún valor medido" y "exceso del rango de medición"

Las tolerancias del sensor se basan en los datos del procesamiento digital.

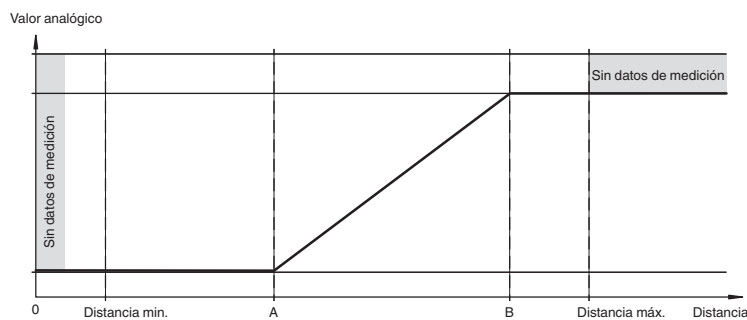
### Modo absoluto (ajuste predeterminado, A y B = borrados).



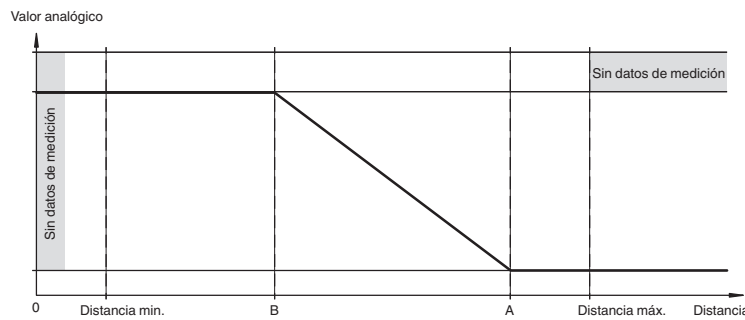
### Modo normal (A y B sin programación/borrados).



### Rampa ascendente (A < B)



**Rampa descendente (A > B)**



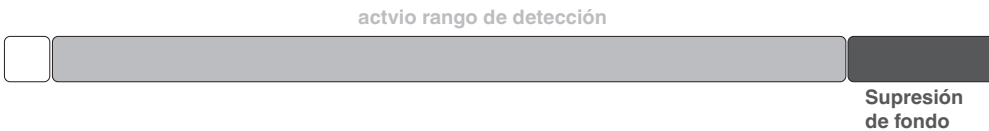
**Configuración**

**Establecimiento de distintos modos operativos mediante la interfaz IO-Link**

Los dispositivos se equipan de serie con interfaz IO-Link para tareas de diagnóstico y parametrización a fin de garantizar un ajuste óptimo de los sensores a la aplicación correspondiente.

**Modo operativo de punto único (un punto de conmutación):**

- Detección de objetos al margen del tipo o el color en un rango de detección definido. Los objetos en el fondo se suprimen.
- El punto de conmutación se corresponde exactamente con el punto establecido.



**Modo operativo modo de intervalo (dos puntos de conmutación):**

- Detección de objetos al margen del tipo o el color en un rango de detección definido. Detección fiable cuando los objetos abandonan el rango de detección.
- Modo de intervalo con dos puntos de conmutación.



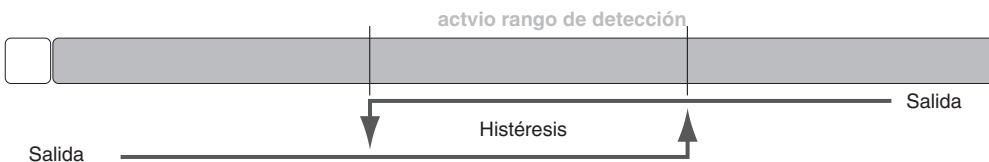
**Modo operativo modo de intervalo central (un punto de conmutación):**

- Detección de objetos al margen del tipo o el color en un rango de detección definido. Establece un intervalo definido alrededor de un objeto dado. Los objetos fuera de este intervalo no se detectan.
- Modo de intervalo con un punto de conmutación:



**Modo operativo modo de dos puntos (modo operativo de histéresis):**

- Detección de objetos al margen del tipo y el color entre un punto de activación y desactivación.



**Modo operativo inactivo:**

- La evaluación de las señales de conmutación se desactiva.

El archivo de descripción del dispositivo IODD asociado se puede encontrar en el área de descargas en [www.pepperl-fuchs.com](http://www.pepperl-fuchs.com).

Fecha de publicación: 2023-01-24 Fecha de edición: 2023-01-24 : 295670-100307\_spa.pdf